



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Communication Procurement Directorate/Direction de  
l'approvisionnement en communication  
360 Albert St./ 360, rue Albert  
12th Floor / 12ième étage  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> POR Quantitative / ROP Quantitative	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EP082-212778/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EP082-21-2778	<b>Date</b> 2021-04-15
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$CY-021-79869	
<b>File No. - N° de dossier</b> cy021.EP082-212778	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Daylight Saving Time EDT <b>on - le 2021-05-04</b> Heure Avancée de l'Est HAE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b>	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Amaral, Paola	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> cy021
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 998-8588 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
EP082-212778/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
EP082-21-2778

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
cy021.EP082-212778

Buyer ID - Id de l'acheteur  
cy021  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

### **MODIFICATION 001**

L'objet de cette modification est de répondre aux questions posées de cette demande de soumissions.

#### **Questions et Réponses:**

##### **Question 1 :**

***Le critère d'évaluation lié à l'expérience de projet « Nombre de répondants » semblent être coté à plusieurs reprises avec divers points alloués. Pouvez-vous préciser, étant donné que la population totale pour ce projet est ~3,000, que le critère d'évaluation « nombre de répondants » est interprété comme « Population totale » (c.-à-d., les répondants potentiels) ou comme « nombre de sondages remplis » pour l'exemple des projets soumis.***

##### **Réponse 1 :**

Le « nombre de répondants » est défini comme **le nombre total de sondages remplis.**

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS.**